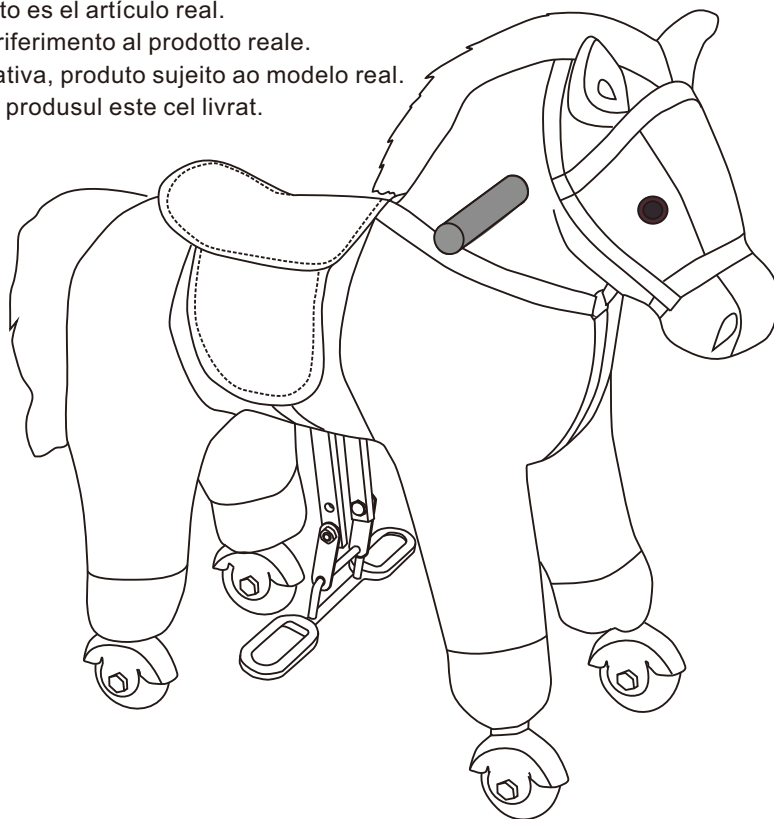


- * Product subject to actual item; pictures for reference only.
- * Abbildung unverbindlich, Produkt wie geliefert.
- * Photo non contractuelle, produit conforme à l'article livré.
- * Foto orientativa, el producto es el artículo real.
- * Foto solo illustrativa, fare riferimento al prodotto reale.
- * Imagem meramente ilustrativa, produto sujeito ao modelo real.
- * Imagine cu titlu informativ, produsul este cel livrat.



EN: **WARNING:** Suitable for children of 6 years+; Max weight: 40 kg(330-244)/50kg(330-245).

DE: **ACHTUNG:** Geeignet für Kinder im Alter von 6 Jahren+; Max. Gewicht: 40 kg(330-244)/50kg(330-245).

FR: **ATTENTION:** Convient aux enfants de 6 ans+; Poids maximum: 40 kg(330-244)/50kg(330-245).

ES: **ADVERTENCIA:** Adecuado para los niños de 6 años+; Peso máximo: 40 kg(330-244)/50kg(330-245).

PT: **AVISO:** Adequado para crianças de 6 anos+; Peso máximo: 40 kg(330-244)/50kg(330-245).

IT: **ATTENZIONE:** Adatto a bambini di 6 anni+; Peso massimo: 40 kg(330-244)/50kg(330-245).

RO: **AVERTISMENT:** Potrivit copiilor cu vârsta între 6 de ani+; Greutate maximă: 40 kg(330-244)/50kg(330-245).

EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_IMPORTANT : A LIRE ATTENTIVEMEN ET A CONSERVER POUR VOUS Y REFERER ULTERIEUREMENT.

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

RO_IMPORTANT, PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE: CITIȚI CU ATENȚIE.

 WARNING:

1. Only allowed for adults to install, keep children away.
2. **WARNING:** Risk of falling and injury. Adult supervision required at all times.
3. Keep away from fire! Keep away from water!
4. Place it on a flat and clean floor, Check all the parts are well connected before use.
5. Adult supervision is recommended remove all plastic fasteners and hang tags before giving toy to child. These attachments are not part of the toy.

MAINTENANCE & CARE

- A. Keep all instructions and parts relating to this product for future reference.
- B. Please wipe down with a dry or damp cloth. Do not wash the product in water because it will be damaged and create a safety hazard.

Usage Environment

For indoor use only. Use only on a flat, clean, non-slip floor surface.

Do not use on stairs, steps, ramps, hard paved surfaces or slippery ground. Avoid tipping or collision.

Usage Restrictions

Children must not stand on the rocking horse or ride backwards.

Only one child may use this product at a time.

Do not rock violently or slide at high speed to prevent overturning.

Do not place heavy objects on the rocking horse during use. Do not pull or tug on plush components.

Sliding Mode

An adult shall hold the rocking horse from behind and push forward slowly, or guide the child to propel the rocking horse forward using their feet. Control speed and avoid excessive speed.

After use, the adult shall assist the child to dismount safely. The child must not jump off unassisted.

The toy should be used with caution since skill is required to avoid falls or collisions causing injury to the user or third parties.



ATTENTION:

1. Installation par des adultes uniquement, tenir les enfants à l'écart.
2. **ATTENTION** : Risque de chute et de blessure. Surveillance adulte requise en permanence.
3. Loin du feu ! Loin de l'eau !
4. Posez-le sur un sol plat et propre. Vérifiez que toutes les pièces sont bien connectées avant toute utilisation.
5. Placez-le sur un sol plat et propre. Vérifiez que toutes les pièces sont bien connectées avant utilisation. Assurez-vous également que le tissu n'est pas endommagé pour éviter que l'enfant puisse avaler du coton.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE

- A. Conservez toutes les instructions et les pièces relatives à ce produit pour pouvoir vous y référer ultérieurement.
- B. Veuillez essuyer avec un chiffon sec ou humide. Ne lavez pas le produit dans l'eau car cela pourrait l'endommager et constituer un risque de sécurité.

Environnement d'utilisation

Réservé à un usage intérieur. Utiliser uniquement sur une surface plane, propre et antidérapante.

Ne pas utiliser sur escaliers, marches, rampes, surfaces dures ou sols glissants. Éviter le basculement ou les chocs.

Restrictions d'utilisation

L'enfant ne doit pas se tenir debout sur le cheval à bascule ni monter à rebrousse-poil.

Un seul enfant peut utiliser ce produit à la fois.

Ne pas balancer violemment ni glisser à grande vitesse pour éviter le renversement.

Ne pas placer d'objets lourds sur le cheval à bascule pendant l'utilisation. Ne pas tirer ou arracher les parties en peluche.

Mode glissant

Un adulte tient le cheval à bascule par l'arrière et le pousse lentement vers l'avant, ou guide l'enfant à le propulser avec ses pieds. Contrôler la vitesse et éviter toute vitesse excessive.

Après utilisation, l'adulte aide l'enfant à descendre en toute sécurité. L'enfant ne doit pas sauter seul.

Il est recommandé d'utiliser le jouet avec précaution, étant donné qu'une certaine habileté est nécessaire pour éviter les chutes ou les collisions susceptibles de causer des blessures à l'utilisateur ou à des tiers.



FR

DONNEZ
OU
RECYCLEZ



OU

ASSOCIATION



OU

LIVRAISON



DÉCHÈTERIE

Adresses sur quefairedemesdechets.fr

ACHTUNG:

1. Die Montage darf nur von Erwachsenen vorgenommen werden, halten Sie Kinder fern.
2. **ACHTUNG:** Sturz- und Verletzungsgefahr. Ständige Aufsicht durch Erwachsene erforderlich.
3. Halten Sie es von Feuer fern! Halten Sie es von Wasser fern!
4. Stellen Sie es auf einen flachen und sauberen Boden. Prüfen Sie, ob alle Teile vor der Verwendung gut verbunden sind.
5. Erwachsenenaufsicht wird empfohlen. Entfernen Sie alle Kunststoffbefestigungen und Aufhängeetiketten, bevor Sie das Spielzeug dem Kind übergeben. Diese Zusatzteile sind kein Teil des Spielzeugs.

WARTUNG & PFLEGE

- A. Bewahren Sie alle Anweisungen und Teile, die sich auf dieses Produkt beziehen, zur späteren Verwendung auf.
- B. Bitte wischen Sie es mit einem trockenen oder feuchten Tuch ab. Waschen Sie dieses Produkt nicht mit Wasser, da es sonst beschädigt wird und eine Sicherheitsgefährdung darstellt.

Verwendungsumgebung

Nur für den Innengebrauch. Nur auf ebener, sauberer und rutschfester Fläche verwenden.

Nicht auf Treppen, Stufen, Rampen, harten befestigten Flächen oder rutschigem Untergrund verwenden. Stürzen oder Zusammenstoßen vermeiden.

Verwendungsbeschränkungen

Kinder dürfen nicht auf dem Schaukelpferd stehen oder rückwärts fahren.

Das Produkt darf nur von einem Kind gleichzeitig benutzt werden.

Nicht heftig schaukeln oder mit hoher Geschwindigkeit gleiten, um ein Umkippen zu verhindern.

Keine schweren Gegenstände während der Verwendung auf das Schaukelpferd legen. Plüschteile nicht ziehen oder zerren.

Gleitmodus

Ein Erwachsener hält das Schaukelpferd von hinten fest und schiebt es langsam vorwärts, oder leitet das Kind an, das Schaukelpferd mit den Füßen anzutreiben. Geschwindigkeit kontrollieren und zu schnelle Bewegung vermeiden.

Nach der Verwendung hilft ein Erwachsener dem Kind sicher abzustiegen. Das Kind darf nicht ohne Hilfe abspringen.

Das Spielzeug sollte mit Vorsicht benutzt werden, da Geschicklichkeit erforderlich ist, um Stürze oder Zusammenstöße zu vermeiden, die zu Verletzungen des Benutzers oder Dritter führen könnten.

**ADVERTENCIA:**

1. La instalación sólo se puede realizar por los adultos, mantenga a los niños alejados al instalar el producto.
2. **ADVERTENCIA:** Riesgo de caída y lesiones. Se requiere supervisión adulta en todo momento.
3. ¡Mantenga el producto alejado del fuego y del agua!
4. Colóquelo sobre un piso plano y limpio. Verifique si todas las piezas estén conectadas adecuadamente antes de utilizarlo.
5. Se recomienda la supervisión de un adulto. Retire todos los sujetadores de plástico y las etiquetas colgantes antes de entregar el juguete al niño. Estos accesorios no forman parte del juguete.

MANTENIMIENTO Y CUIDADO

- A. Guarde todas las instrucciones y piezas relativas juntas con este producto para las referencias futuras.
- B. Límpielo con un paño seco o humedecido. No lave el producto en agua, de lo contrario, lo dañará y provocará riesgos de seguridad.

Entorno de uso

Solo para uso en interior. Usar únicamente sobre superficie plana, limpia y antideslizante.

No usar en escaleras, escalones, rampas, superficies duras o suelos resbaladizos. Evitar volcaduras o golpes.

Restricciones de uso

El niño no debe ponerse de pie sobre el caballito balancín ni montar hacia atrás.

Solo un niño puede usar este producto a la vez.

No balancear violentamente ni deslizar a alta velocidad para evitar el vuelco.

No colocar objetos pesados en el caballito balancín durante su uso. No tirar ni arrancar las piezas de peluche.

Modo deslizante

Un adulto sujeta el caballito por detrás y lo empuja lentamente hacia adelante, o guía al niño para impulsarlo con los pies. Controlar la velocidad y evitar excesos.

Al finalizar el juego, el adulto ayuda al niño a bajarse con seguridad. El niño no debe saltar solo.

Estas bicicletas deben ser utilizadas con precaución, ya que se requiere habilidad para evitar caídas o colisiones que puedan causar lesiones al usuario o a terceros.

ADVERTÊNCIA:

1. A instalação só é permitida a adultos, manter as crianças afastadas.
2. **ATENÇÃO:** Risco de queda e ferimentos. É necessária supervisão de adulto em todos os momentos.
3. Manter afastado do fogo! Manter afastado da água!
4. Coloque-o num chão plano e limpo. Verifique se todas as peças estão bem ligadas antes de o utilizar.
5. Recomenda-se a supervisão de um adulto para remover todos os fechos de plástico e etiquetas penduradas antes de dar o brinquedo à criança. Estes acessórios não fazem parte do brinquedo.

MANUTENÇÃO E CUIDADOS

- A. Guardar todas as instruções e peças relacionadas com este produto para referência futura.
- B. Limpar com um pano seco ou húmido. Não lave o produto em água, pois ficará danificado e criará um risco de segurança.

Ambiente de uso

Apenas para uso interno. Usar somente em superfície plana, limpa e antiderrapante. Não usar em escadas, degraus, rampas, superfícies duras ou pisos escorregadios. Evitar tombamento ou colisões.

Restrições de uso

A criança não deve ficar em pé no cavalo balançador nem montar de costas. Apenas uma criança pode usar este produto de cada vez. Não balançar violentamente nem deslizar em alta velocidade para evitar tombamento. Não colocar objetos pesados no cavalo balançador durante o uso. Não puxar ou arrancar as partes de pelúcia.

Modo deslizante

Um adulto segura o cavalo balançador por trás e empurra lentamente para a frente, ou orienta a criança a impulsioná-lo com os pés. Controlar a velocidade e evitar velocidade excessiva.

Após o uso, o adulto ajuda a criança a descer com segurança. A criança não deve saltar sozinha.

O brinquedo deve ser utilizado com precaução, uma vez que é necessária perícia para evitar quedas ou colisões que causem lesões ao utilizador ou a terceiros.

**AVVERTENZE:**

1. Consentito solo agli adulti di installare, tenere lontani I bambini.
2. **ATTENZIONE:** Rischio di caduta e lesioni. Richiesta supervisione adulta continua.
3. Tenere lontano dal fuoco! Tenere lontano dall'acqua!
4. Posizionarlo su una superficie piana e pulita, controllare che tutte le parti siano connesse correttamente prima dell'uso.
5. Si consiglia la supervisione di un adulto. Rimuovere tutti i fermi di plastica e le etichette appese prima di dare il giocattolo al bambino. Questi accessori non fanno parte del giocattolo.

MANUTENZIONE & CURA

- A. Conservare tutte le istruzioni e le parti relative a questo prodotto per riferimenti futuri.
- B. Si prega di pulire con un panno asciutto o umido. Non lavare il prodotto in acqua perché verrà danneggiato, comportando un pericolo per la sicurezza.

Ambiente di utilizzo

Solo per uso interno. Usare solo su superficie piana, pulita e antiscivolo. Non usare su scale, gradini, rampe, superfici dure o pavimenti scivolosi. Evitare ribaltamenti o collisioni.

Restrizioni d'uso

Il bambino non deve stare in piedi sul cavallo a dondolo né montare all'indietro. Un solo bambino può usare questo prodotto alla volta. Non dondolare violentemente né scivolare ad alta velocità per evitare il ribaltamento. Non posizionare oggetti pesanti sul cavallo a dondolo durante l'uso. Non tirare o strappare le parti in peluche.

Modalità scivolamento

Un adulto tiene il cavallo a dondolo da dietro e lo spinge lentamente in avanti, o guida il bambino a spingerlo con i piedi. Controllare la velocità ed evitare eccessive velocità.

Al termine del gioco, l'adulto aiuta il bambino a scendere in sicurezza. Il bambino non deve saltare da solo.

Il giocattolo deve essere utilizzato con cautela poiché è perché' sono richieste abilità di guida per evitare cadute o collisioni che causino lesioni personali all'utente o a terzi.

AVERTISMENTE:

1. Doar adulților le este permis să monteze; a se ține copiii la distanță.
2. **AVERTISMENT:** Risc de cădere și rănire. Supraveghere de către un adult necesară în permanență.
3. A se feri de foc! A se feri de apă!
4. Așezați-l pe o suprafață plană și curată. Verificați ca toate părțile să fie bine conectate înainte de utilizare.
5. Se recomandă supraveghere adultă; îndepărtați toate clemele/plasticele și etichetele înainte de a da jucăria copilului. Aceste accesorii nu fac parte din jucărie.

ÎNTREȚINERE ȘI ÎNGRIJIRE

- A. Păstrați toate instrucțiunile și piesele referitoare la acest produs pentru consultări viitoare.
- B. Vă rugăm să ștergeți cu o cârpă uscată sau ușor umedă. Nu spălați produsul în apă deoarece se va deteriora și va crea un pericol pentru siguranță.

Mediu de utilizare

Doar pentru utilizare în interior. Folosiți numai pe o suprafață plană, curată și antiderapantă.

Nu folosiți pe scări, trepte, rampe, suprafețe pavate dure sau teren alunecos. Evitați răsturnarea sau coliziunile.

Restricții de utilizare

Copiii nu trebuie să stea pe calul balansoar sau să se plimbe cu fața spre spate. Doar un copil poate folosi acest produs la un moment dat. Nu legănați violent și nu alunecați la viteză mare pentru a preveni răsturnarea. Nu așezați obiecte grele pe calul balansoar în timpul utilizării. Nu trageți sau smulgeți componentele din pluș.

Mod de alunecare

Un adult trebuie să țină calul balansoar din spate și să împingă înainte încet, sau să ghideze copilul să propulseze calul balansoar înainte folosindu-și picioarele. Controlează viteza și evită viteza excesivă.

După utilizare, adultul trebuie să asiste copilul la coborârea în siguranță. Copilul nu trebuie să sară singur.

Jucăria trebuie folosită cu prudență, deoarece este necesară îndemânare pentru a evita căderile sau coliziunile care pot provoca răni utilizatorului sau terților.

UK

If you have any questions, please contact our customer care centre.

Our contact details are below:



0044-800-240-4004



enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK LTD

1 Northampton Cross Logistics Park

Northampton Cross Road

Northampton

NN4 9FH

0800 240 4050

enquiries@mhstar.co.uk

MADE IN CHINA

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:



0033-1-84166106



aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:

MH France

2, rue Maurice Hartmann

92130 Issy-les-Moulineaux

France

FABRIQUÉ EN CHINE

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

Unsere Kontaktdaten stehen unten:



0049-0(40)-87408465



service@aosom.de

Importeur/Hersteller/REP:

MH Handel GmbH

Wendenstraße 309

D-20537 Hamburg

Germany

IN CHINA HERGESTELLT

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.

I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:

AOSOM Italy srl

Centro Direzionale Milanofiori

Strada 1 Palazzo F1

20057 Assago (MI)

P.I.: 08567220960

FATTO IN CINA

RO

Dacă aveți întrebări, vă rugăm să contactați centrul nostru de asistență pentru clienți.

Datele noastre de contact sunt mai jos:



+40 312294730



clienti@aosom.ro

Importat/Producător/REP:

Aosom Romania SRL

Str. Barbu Mumuleanu, nr. 30-32

Bucuresti, Sector 2

Tel: +40 312294730

clienti@aosom.ro

Fabricat in China

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

Nuestros datos de contacto son los siguientes:

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.

Os nossos dados de contacto são os seguintes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es/info@aosom.pt.

Importador/Fabricante/REP:

Spanish Aosom, S.L.

C/ Roc Gros, nº 15. 08550, Els Hostalets de Balenya, Spain.

B66295775

HECHO EN CHINA

